



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI CAGLIARI – FACOLTÀ DI STUDI UMANISTICI

REGOLAMENTO ATTIVITÀ LABORATORIO DI LINGUA STRANIERA

1. ORGANIZZAZIONE LABORATORI

Caratteristiche e obiettivi formativi

I laboratori di lingua straniera sono attività formative volte a fornire agli studenti frequentanti gli strumenti necessari per acquisire e/o approfondire le abilità fondamentali per comunicare, leggere, capire e scrivere nella lingua straniera scelta.

Laboratori offerti: tipologie delle attività formative e cfu

I laboratori attivati possono variare in relazione all'anno accademico di riferimento. Attualmente l'offerta formativa prevede i seguenti:

LABORATORIO	CORSI DI LAUREA
Laboratorio di Inglese I	<ul style="list-style-type: none">- Beni culturali- Filosofia- Lettere- LM in Filologie e Letterature classiche e moderne- LM in Scienze filosofiche- LM in Storia e Società
Laboratorio di Francese I Laboratorio di Tedesco I Laboratorio di Spagnolo I	<ul style="list-style-type: none">- Filosofia- Lettere- LM in Filologie e Letterature classiche e moderne- LM in Scienze filosofiche- LM in Storia e Società
Laboratorio di Francese II Laboratorio di Tedesco II	<ul style="list-style-type: none">- Filosofia- LM in Filologie e Letterature classiche e moderne- LM in Scienze filosofiche- LM in Storia e Società
Laboratorio di Inglese II	<ul style="list-style-type: none">- Beni culturali- Filosofia- LM in Filologie e Letterature classiche e moderne- LM in Scienze filosofiche- LM in Storia e Società
Laboratorio ESP	<ul style="list-style-type: none">- LM in Archeologia e storia dell'arte- LM in Filologie e Letterature classiche e moderne- LM in Scienze filosofiche- LM in Storia e Società

DISTRIBUZIONE LABORATORI E CARATTERISTICHE

	Corso di studi	Laboratorio	Anno di frequenza	CFU	Tipologia	Obbligatorio/ Facoltativo
Lauree triennali	Filosofia	Lingua straniera	II	3	F	Obbligatorio
		Lingua straniera	II	3	E	Obbligatorio
	Beni Culturali	Lingua inglese 1	II	3	E	Obbligatorio
		Lingua inglese 2	II	3	F	Obbligatorio
	Lettere	Lingua straniera	II	3	F	Obbligatorio
Lauree magistrali	Storia e Società	Lingua straniera oppure Lingua inglese ESP	II	3	F	Facoltativo
	Archeologia e Storia dell'Arte	Lingua inglese ESP	II	3	F	Obbligatorio
	Scienze Filosofiche e Storico-filosofiche	Lingua straniera			F	Obbligatorio
		Lingua straniera e/o Lingua inglese ESP	II	3	F	Obbligatorio
	Filologie e Letterature classiche e moderne	Lingua straniera oppure Lingua inglese ESP	II	3	F	Facoltativo

Lezioni: ore e modalità di frequenza

Le attività di laboratorio si svolgono mediante lezioni frontali ed esercitazioni pratiche.

Le ore di attività didattica programmate sono circa 50/60 ore per i laboratori di I e II livello e di 40 per il laboratorio di lingua inglese ESP. Possono essere previste, in relazione a particolari esigenze didattiche, ulteriori ore di attività dedicate ad esercitazioni. L'orario delle lezioni dei laboratori è pubblicato sia sul sito internet della Facoltà <http://facolta.unica.it/studiumanistici/>.

Possono frequentare i laboratori di lingua straniera tutti gli studenti iscritti al II anno di corso della laurea triennale e laurea magistrale e che hanno provveduto all'iscrizione on line.

Lo studente che abbia già frequentato un laboratorio non può, per nessuna ragione, chiedere di frequentare lo stesso laboratorio negli anni accademici successivi.

Gli studenti che hanno frequentato i laboratori, purché le eventuali ore di assenza non superino il massimo consentito (20%), potranno sostenere la prova di idoneità nelle date che la Facoltà stabilirà.

Livelli di competenza

I laboratori linguistici sono tarati sui livelli di competenza differenti in riferimento alla lingua straniera prescelta.

NOME LABORATORIO	LIVELLO COMPETENZA
Laboratorio Inglese 1	A2+
Laboratorio Inglese 2	B1
Laboratorio ESP (English for the Arts) (MA NON ERA ENGLISH FOR SPECIAL PURPOSES?)	Laboratorio dedicato all'approfondimento della lingua inglese nell'ambito artistico, archeologico e letterario.
Laboratorio Francese 1	A2
Laboratorio Francese 2*	B1
Laboratorio Spagnolo 1	A1+
Laboratorio Spagnolo 2	A2+
Laboratorio Tedesco 1	A1
Laboratorio Tedesco 2*	A2

* I Laboratori di lingua straniera 2 contrassegnati dall'asterisco vengono attivati ad anni alterni.

Propedeuticità

- L'acquisizione dell'idoneità del primo laboratorio è condizione indispensabile per il conseguimento dell'idoneità del secondo laboratorio;
- Gli studenti iscritti alle lauree magistrali in cui è prevista la possibilità di maturare crediti in attività di laboratorio linguistico, in possesso dell'idoneità di un laboratorio di primo livello, devono optare necessariamente o per un livello superiore a quello conseguito o per un laboratorio di primo livello di un'altra lingua straniera.
- Il mancato superamento della prova d'idoneità relativa al primo laboratorio non costituisce condizione ostativa per la frequenza del secondo laboratorio.

2. PROVE D'IDONEITÀ

Caratteristiche e modalità (parte generale)

Per acquisire i crediti di laboratorio lo studente deve superare una **prova d'idoneità** composta da una **parte scritta** e da una **parte orale**.

La **prova scritta** consiste in un test prevalentemente a scelta multipla articolato in 4 parti per complessivi **60 items** ed una eventuale produzione scritta:

- Comprensione di un testo
- Competenze grammaticali
- Competenze comunicative
- Comprensione orale

Lo studente che supera la prova scritta verrà ammesso alla **prova orale** che verterà sul programma d'esame pubblicato on line.

Le prove di idoneità programmate nel corso dell'anno accademico sono 3 più una prova d'idoneità iniziale.

Per il **laboratorio di lingua inglese ESP** non è prevista alcuna prova d'idoneità iniziale.

Prova d'Idoneità Iniziale

Gli studenti già in possesso delle competenze richieste possono effettuare la **prova d'idoneità iniziale**, il cui superamento comporta l'acquisizione dei **3 CFU** senza dover frequentare il laboratorio e senza dover sostenere ulteriori prove.

Caratteristiche della prova d'idoneità iniziale delle competenze di lingua straniera

La prova si compone di due parti conformemente a quanto stabilito nella parte generale:

- **Prima parte (prova scritta)**: test prevalentemente a risposta multipla.
- **Seconda parte (Prova orale)**: colloquio sul programma d'esame.
- L'accesso alla prova orale avviene in seguito al superamento della prova scritta. Tale prova può essere sostenuta nel rispetto delle scadenze previste.

Requisiti per poter partecipare alla prova d'idoneità iniziale

- Studenti iscritti al secondo anno di corso di uno dei corsi di laurea triennali o magistrali;
- Studenti iscritti al terzo anno e i fuori corso che non hanno potuto/voluto frequentare il laboratorio nel precedente anno accademico;

Modalità previste per la partecipazione alla prova d'idoneità e per la frequenza dei laboratori

Gli studenti in possesso dei requisiti per poter partecipare alle prove e per poter frequentare i rispettivi laboratori devono prenotarsi on-line, accedendo dalla propria pagina personale ESSE 3.

Calendario delle prove d'idoneità iniziali

La prima prova di accertamento delle competenze linguistiche verrà effettuata secondo il calendario che verrà pubblicato all'inizio della Anno Accademico.

PROVA D'IDONEITÀ INIZIALE- PRIMA PARTE (PROVA SCRITTA).

Prova d'idoneità iniziale - Seconda Parte: prova orale.

Lo studente che supera la prova scritta potrà sostenere la prova orale nelle date comunicate al termine della correzione degli elaborati scritti. La parte orale deve essere sostenuta entro un anno dal superamento della prova scritta.

Conferma della disponibilità alla frequenza dei laboratori

La lista degli studenti che hanno superato la prova scritta della prova d'idoneità iniziale e successivamente ammessi alla parte orale verrà pubblicata sul sito della Facoltà. Gli studenti,

assenti o non idonei, interessati alla frequenza dei laboratori, dovranno obbligatoriamente darne conferma on-line. In mancanza di questo adempimento verranno esclusi dalla frequenza dei laboratori anche per gli anni accademici successivi. Lo studente che abbia già frequentato un laboratorio non può, per nessuna ragione, chiedere di frequentare lo stesso laboratorio.

PROVA D'IDONEITÀ SECONDA PARTE: ESONERO FREQUENZA DEI LABORATORI.

Coloro che hanno superato la prova d'idoneità iniziale (orale e scritto) verranno esonerati dalla frequenza del laboratorio. Ciò comporta il diretto conseguimento dell'idoneità e dei 3 CFU relativi.

Possibilità di frequenza del laboratorio per lo studente che non superi la prova orale.

Qualora lo studente abbia superato la prova scritta, ma non riesca a superare nel primo appello fissato, la prova orale, potrà chiedere di frequentare il laboratorio in oggetto.

Prova d'idoneità ordinaria

Caratteristiche della prova d'idoneità ordinaria

Per acquisire i crediti di laboratorio lo studente deve superare una **prova d'idoneità**: sono previste 3 prove nel corso dell'anno accademico.

La prova si compone di due parti conformemente a quanto stabilito nella parte generale:

- **Prima parte (prova scritta)**: test prevalentemente a risposta multipla.
- **Seconda parte (Prova orale)**: colloquio sul programma d'esame. L'accesso alla prova orale avviene in seguito al superamento della prova scritta. Tale prova può essere sostenuta nel rispetto delle scadenze e delle modalità previste.

Date prove d'idoneità ordinaria

Nel corso dell'anno accademico verranno fissate almeno tre prove d'idoneità per ciascuno dei due laboratori delle lingue previste dall'offerta formativa

- all'inizio dell'anno accademico;
- alla conclusione dei laboratori;
- in date che verranno definite in relazione al calendario degli esami.

Ammissione alla prova di idoneità per gli studenti che hanno frequentato i laboratori

Gli studenti che abbiano frequentato i laboratori, purché le eventuali ore di assenza non superino il massimo consentito (20%), potranno sostenere la prova di idoneità nelle date che la facoltà stabilirà.

Condizioni per gli studenti che non abbiano frequentato i laboratori

Qualora lo studente, sempre nel rispetto di quanto stabilito dai punti precedenti, non abbia potuto/voluto frequentare il laboratorio nel turno per cui risultava prenotato, non avrà più diritto a frequentare il laboratorio in oggetto, ma potrà presentarsi solamente per sostenere la prova di idoneità finale nei successivi appelli che verranno stabiliti.

3. DISPOSIZIONI GENERALI.

Supporti didattici integrativi per gli studenti lavoratori e/o diversamente abili

Le matricole che si trovino nella condizione di studenti lavoratori e/o diversamente abili potranno attestare, unitamente alla domanda di immatricolazione, il loro stato/condizione (opportunitamente documentati), indicando l'eventuale supporto didattico integrativo/alternativo richiesto per le attività di laboratorio (Regolamento didattico di Ateneo art 27).

Commissione nominata dalla facoltà

Una commissione nominata dalla facoltà, sentito ove necessario il tutor per gli studenti diversamente abili, esaminerà le istanze di cui al punto precedente e istruirà delle proposte che verranno portate all'attenzione della facoltà; gli interessati verranno resi partecipi delle decisioni che saranno adottate.

Nomina commissione per la gestione dei test/prove

La Facoltà nominerà una commissione che sovrintenderà, d'intesa con i lettori/tutor/esercitatori di laboratorio, a tutte le operazioni necessarie per la definizione delle prove d'idoneità.

Il presente regolamento si applica ai corsi di laurea e laurea magistrale ex DM. 270/04.

4. RICONOSCIMENTI CERTIFICATI LINGUISTICI.

Regole generali

Gli studenti in possesso di certificati di lingua straniera per i corsi frequentati presso altre strutture formative possono effettuare domanda di riconoscimento crediti per sostituire i laboratori programmati nei corsi di laurea in cui sono iscritti.

Per ottenere la sostituzione del laboratorio programmato nel cds, la certificazione presentata deve prevedere un livello di competenza pari o superiore a quello previsto per lo stesso laboratorio. Pertanto, non potranno essere riconosciuti un numero di crediti formativi superiore a quelli previsti per il singolo laboratorio programmato anche in presenza di un certificato attestante un livello di competenza superiore.

Qualora all'interno dello stesso corso di studi sia previsto il superamento di due laboratori di lingua straniera di livelli differenti (per esempio A2 come primo e B1 come secondo), i certificati dovranno essere due di livelli corrispondenti o superiori.

Il certificato di livello di competenza corrispondente a quello più alto, sarà sostitutivo del laboratorio di pari livello e pertanto non potrà sostituire il laboratorio di livello inferiore che dovrà essere sostenuto dallo studente in altro modo (prova d'idoneità, frequenza, altro certificato).

I certificati linguistici con livelli di competenza più bassa rispetto a quella richiesta nel laboratorio di cui si chiede la sostituzione non potranno essere riconosciuti dalla commissione.

Titoli e certificati linguistici riconoscibili come sostitutivi

I certificati di lingua straniera a livello internazionale (vedi allegato 1) sono riconosciuti come sostitutivi dei laboratori.

I laboratori impartiti dal CLA sono riconoscibili a patto che l'attività didattica sia stata di 100 ore con prova scritta e orale (vedi allegato 1).

Gli altri certificati verranno valutati dalla commissione con eventuali ulteriori prove di accertamento.

Validità dei titoli

Non potranno essere riconosciuti certificati per corsi frequentati oltre i 4 anni dalla data in cui si chiede il loro riconoscimento.

Modalità di riconoscimento

La commissione esamina la certificazione presentata dallo studente ed esprime parere in proposito.

In caso di esito positivo provvede al riconoscimento dei CFU, istruendo la relativa pratica, mediante due modalità:

- a) in modo automatico per quanto concerne i certificati riconosciuti nel quadro comune europeo così come rappresentato nell'allegato 1;
- b) mediante ulteriori accertamenti (per esempio colloquio orale) per quanto riguarda le altre certificazioni linguistiche diverse da quelle descritte.

Altre attività

Laddove lo studente abbia già conseguito i crediti inerenti il settore Laboratori, la presentazione della certificazione può comportare il riconoscimento di cfu nel settore Altre Attività e/o a scelta dello studente (tipologia D), a discrezione dell'organo di competenza in materia (consiglio di corso).

Allegato 1: Tabella di corrispondenza laboratori - certificati linguistici			
NOME LABORATORIO	LIVELLO COMPETENZA	CERTIFICATI RICONOSCIUTI A LIVELLO EUROPEO (QCE)	CERTIFICATI CENTRO LINGUISTICO D'ATENEO RICONOSCIUTI
Laboratorio Inglese 1	A2+	UCLES: Key English Test (KET) PITMAN: Basic IELTS: 3 Extremely Limited User TOEFL (paper-based): <i>371/430</i> TOEFL (computer-based): <i>141/180</i>	Corso elementare II con certificato di profitto (scritto e orale)
Laboratorio Inglese 2	B1	UCLES: Preliminary English Test (PET) PITMAN: Elementary IELTS: 4 Limited User TOEFL: (paper-based): 431/490 TOEFL (computer-based): <i>181/210</i>	Corso preintermedio II con certificato di profitto (scritto e orale)
Laboratorio Francese 1	A2	Certificat d'Etudes de Français Pratique 1 (CEFP1); Unità A2 del Diplôme d'Études en Langue Française DELF 1	Corso elementare II con certificato di profitto
Laboratorio Francese 2	B1	Certificat d'Etudes de Français Pratique 2 (CEFP2); Diplôme d'Études en Langue Française DELF 1 (unità A1, A2, A3, A4)	Corso preintermedio II con certificato di profitto (scritto e orale)
Laboratorio Spagnolo 1	A1+		Corso elementare I con certificato di profitto (scritto e orale)
Laboratorio Spagnolo 2	A2+	Certificado Inicial de Español (C.I.E)	Corso elementare II con certificato di profitto (scritto e orale)
Laboratorio Tedesco 1	A1	Goethe Institut: Fit in Deutsch 1	Corso elementare I con certificato di profitto (scritto e orale)
Laboratorio Tedesco 2	A2	Goethe Institut: Fit in Deutsch 2	Corso elementare II con certificato di profitto (scritto e orale)